REGOLAMENTO DELEGATO (UE) 2021/139 DELLA COMMISSIONE

del 4 dicembre 2020

che modifica gli allegati I e V del regolamento (UE) 2019/125 relativo al commercio di determinate merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli, inumani o degradanti al fine di tenere conto del recesso del Regno Unito dall'Unione

LA COMMISSIONE EUROPEA,

ΙT

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) 2019/125 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 gennaio 2019, relativo al commercio di determinate merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli, inumani o degradanti, (¹) in particolare l'articolo 24, primo comma,

considerando quanto segue:

- (1) L'accordo di recesso (²) definisce le modalità di recesso del Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord («Regno Unito») dall'Unione europea e dalla Comunità europea dell'energia atomica.
- (2) Il periodo di transizione definito nell'accordo di recesso, parte quarta, ha termine il 31 dicembre 2020, data in cui il diritto dell'Unione cessa di essere applicabile nei confronti e all'interno del Regno Unito.
- (3) Conformemente all'articolo 5, paragrafo 4, del protocollo su Irlanda/Irlanda del Nord dell'accordo di recesso, in combinato disposto con l'allegato 2 di tale protocollo, le disposizioni di cui al regolamento (UE) 2019/125 si applicano al e nel Regno Unito nei confronti dell'Irlanda del Nord a decorrere dal termine del periodo di transizione.
- (4) Nei casi in cui il regolamento (UE) 2019/125 stabilisce un obbligo di autorizzazione per gli scambi commerciali dall'Unione verso paesi terzi, sarebbe l'«autorità competente» del Regno Unito a essere responsabile, a partire dal 1º gennaio 2021, di decidere riguardo alle domande di autorizzazione ai sensi di tale regolamento presentate dagli esportatori stabiliti o residenti in Irlanda del Nord.
- (5) Subordinatamente all'applicazione del regolamento (UE) 2019/125 al e nel Regno Unito nei confronti dell'Irlanda del Nord, conformemente all'articolo 5, paragrafo 4, del protocollo su Irlanda/Irlanda del Nord dell'accordo di recesso, in combinato disposto con l'allegato 2, punto 47, di tale protocollo, è pertanto opportuno modificare l'allegato I del regolamento (UE) 2019/125.
- (6) A norma degli articoli 16 e 19 del regolamento (UE) 2019/125, sono soggette ad autorizzazione tutte le esportazioni di prodotti elencati all'allegato IV del regolamento e che potrebbero essere utilizzati per l'esecuzione capitale di esseri umani tramite iniezione letale.
- (7) L'articolo 20, paragrafo 1, del regolamento (UE) 2019/125 prevede «un'autorizzazione generale di esportazione dell'Unione».
- (8) Conformemente all'allegato V del regolamento (UE) 2019/125, l'autorizzazione generale di esportazione dell'Unione si applica all'esportazione di beni elencati in qualsiasi voce dell'allegato IV del regolamento (UE) 2019/125 e ha validità all'interno dell'Unione per le esportazioni verso le destinazioni elencate all'allegato V, parte 2. Tali destinazioni sono paesi terzi che hanno abolito la pena di morte per tutti i reati, confermandone l'abolizione mediante un impegno internazionale. (3)
- (9) L'autorizzazione generale di esportazione dell'Unione aiuta a minimizzare l'onere normativo che grava sulle imprese dell'UE esportatrici dei prodotti elencati all'allegato IV del regolamento quando tali prodotti medicinali sono esportati per fini terapeutici legittimi.

⁽¹⁾ GU L 30 del 31.1.2019, pag. 1.

⁽²) Accordo sul recesso del Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord dall'Unione europea e dalla Comunità europea dell'energia atomica (GU L 29 del 31.1.2020, pag. 7).

⁽³⁾ Allegato V, parte 3, del regolamento (UE) 2019/125.

- (10) Il Regno Unito ha ratificato il protocollo n. 13 della convenzione per la salvaguardia dei diritti dell'uomo e delle libertà fondamentali relativo all'abolizione della pena di morte in tutte le circostanze, soddisfacendo pertanto le condizioni per l'inserimento nell'elenco di destinazioni di cui all'allegato V, parte 2, del regolamento (UE) 2019/125.
- (11) Fatta salva l'applicazione del regolamento (UE) 2019/125 al e nel Regno Unito nei confronti dell'Irlanda del Nord, conformemente all'articolo 5, paragrafo 4, in combinato disposto con l'allegato 2, punto 47, del protocollo su Irlanda/Irlanda del Nord, allegato all'accordo di recesso, è pertanto opportuno modificare l'allegato V del regolamento (UE) 2019/125.
- (12) È opportuno prevedere l'applicabilità del presente regolamento dopo la fine del periodo transitorio, con efficacia dal 1º gennaio 2021. Se il periodo in cui si possono sollevare obiezioni di cui all'articolo 2 termina dopo il 1º gennaio 2021, per ragioni di certezza del diritto e per evitare qualsiasi potenziale perturbamento delle operazioni delle imprese dell'Unione che desiderano esportare merci di cui all'allegato IV nel Regno Unito, è opportuno prevedere l'applicazione retroattiva del regolamento a decorrere dal 1º gennaio 2021.

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

ΙT

Articolo 1

Gli allegati I e V del regolamento (UE) 2019/125 sono modificati conformemente all'allegato del presente regolamento.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il quinto giorno successivo alla pubblicazione nella Gazzetta ufficiale dell'Unione europea.

Il presente regolamento si applica a decorrere dal 1º gennaio 2021.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 4 dicembre 2020

Per la Commissione La presidente Ursula VON DER LEYEN ΙT

ALLEGATO

Gli allegati I e V del regolamento (UE) 2019/125 sono così modificati:

- (1) All'allegato I, l'elenco delle autorità competenti è così modificato:
 - a) nella parte «A. Autorità degli Stati membri» la voce riguardante il Regno Unito è soppressa.
 - b) dopo la parte «B. Indirizzo per le notifiche alla Commissione europea» la seguente parte è aggiunta:

«C Autorità del Regno Unito per quanto riguarda l'Irlanda del Nord

REGNO UNITO, subordinatamente all'applicazione del regolamento al e nel Regno Unito nei confronti dell'Irlanda del Nord, conformemente all'articolo 5, paragrafo 4, in combinato disposto con l'allegato 2, punto 47, del protocollo su Irlanda/Irlanda del Nord dell'accordo di recesso del Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord dall'Unione europea e dalla Comunità europea dell'energia atomica, dal 1º gennaio 2021

Importazioni di merci elencate nell'allegato II:

Department for International Trade (DIT)

Import Licensing Branch (ILB)

E-mail: enquiries.ilb@trade.gov.uk

Esportazioni di merci e fornitura di assistenza relativa a merci elencate negli allegati II, III or IV:

Department for International Trade

Export Control Joint Unit 3 Whitehall Place London SW1 A 2AW REGNO UNITO

Tel. +44 2072154594

E-mail: eco.help@trade.gov.uk»

(2) All'allegato V, l'elenco di cui alla parte 2 «Destinazioni», dopo la voce «Ucraina» è inserito quanto segue:

«Regno Unito, fatta salva l'applicazione del regolamento (EU) 2019/125 al e nel Regno Unito nei confronti dell'Irlanda del Nord, conformemente all'articolo 5, paragrafo 4, in combinato disposto con l'allegato 2, punto 47, del protocollo su Irlanda/Irlanda del Nord allegato all'accordo di recesso del Regno Unito di Gran Bretagna e Irlanda del Nord dall'Unione europea e dalla Comunità europea dell'energia atomica, dal 1º gennaio 2021»